

## DODATOK č. 1 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: Z2232012002801

ČÍSLO DODATKU: DZ223201200280101

TENTO DODATOK je uzavretý medzi:

### Článok 1 ZMLUVNÉ STRANY

#### 1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR  
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava 1  
poštová adresa : Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava 26  
Slovenská republika  
IČO : 00156621  
DIČ : 2021291382  
konajúci : Zsolt Simon  
minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR  
(ďalej len „Poskytovateľ“)

#### 1.2. Prijímateľ

názov : DIGITAL SYSTEMS a.s.  
sídlo : Za hradbami 7, 902 01 Pezinok  
Slovenská republika  
zapísaný v : obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka  
č.: 5457/B  
konajúci : Mgr. Ivan Strohner, Ing. Radoslav Hromý  
IČO : 35800593  
DIČ : 2020205044  
telefón / fax :  
e-mail : aremenar@digitalsystems.eu  
banka :  
číslo účtu (vrátane predčísli) a kód banky  
predfinancovanie<sup>1</sup>:  
refundácia:<sup>2</sup>  
(ďalej len „Prijímateľ“)

<sup>1</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

<sup>2</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

## Článok 2

V Zmluve v Článku 1 ZMLUVNÉ STRANY v bode 1.2 Prijímateľ sa v časti „názov, zapísaný v, konajúci a e-mail“ pôvodný text vypúšťa a nahrádza sa novým textom v nasledovnom znení:

názov : DIGITAL SYSTEMS a.s.  
zapísaný v : obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č.: 5457/B  
konajúci : Mgr. Ivan Strohner, Ing. Radoslav Hromý  
e-mail : aremenar@digitalsystems.eu

## Článok 3

V Zmluve sa Príloha č. 3 Podpisové vzory v celom rozsahu nahrádza novým znením tak, ako je uvedené v tomto Dodatku.

## Článok 4

- 4.1. Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR zabezpečí Poskytovateľ. Ak Dodatok nie je zverejnený v Centrálnom registri zmlúv do siedmich dní odo dňa uzavretia, Prijímateľ je oprávnený zverejniť Dodatok v súlade s §5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak Prijímateľ podá návrh na zverejnenie Dodatku v Obchodnom vestníku, je povinný o podaní návrhu bezodkladne informovať Poskytovateľa. Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa informovať o zverejnení Dodatku a to najneskôr nasledovný deň po dni jej zverejnenia. Ak je Dodatok zverejnený viacerými spôsobmi, rozhodujúce je prvé zverejnenie Dodatku
- 4.3. Tento Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 2 rovnopisy a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu uloženého u Poskytovateľa.
- 4.4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- 4.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že Dodatok neobsahuje žiadne chránené informácie, ktoré sa nemôžu sprístupniť v zmysle príslušných ustanovení Zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a za súčasného rešpektovania ochrany osobnosti a osobných údajov vyjadrujú súhlas s jeho zverejnením v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa: 10. 4. 2012

Podpis: .....

**Zsolt Simon, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR**

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu<sup>2</sup> Poskytovateľa



Za Prijímateľa v Bratislave, dňa: 11. 4. 2012

Podpis: .....

**Mgr. Ivan Strohner,  
predseda predstavenstva**

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu<sup>3</sup> Prijímateľa

Podpis: .....

**Ing. Radoslav Hromý,  
člen predstavenstva**

Prílohy:

Príloha č. 3 **Podpisové vzory**

Dátum účinnosti Dodatku č.1 : .....

Miesto prvého zverejnenia: .....

<sup>2</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

<sup>3</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 3 Zmluvy o poskytnutí NFP (prispôsobit' podľa počtu oprávnených osôb spolu s predložením Splnomocnenia ak relevantné)

## PODPISOVÝ VZOR

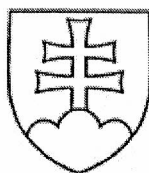
### Prijímateľ

**názov** : DIGITAL SYSTEMS a.s.  
**sídlo** : Za hradbami 7, 902 01 Pezinok  
**zapísaný v** : obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č.:5457/B  
**konajúci** : Mgr. Ivan Strohner, Ing. Radoslav Hromý  
**IČO** : 35800593  
**Kód projektu /ITMS/:** 22320120028

Podpisové vzory osôb, ktoré sú oprávnené konať v mene Prijímateľa

Štatutárny orgán : predstavenstvo	Štatutárny orgán: predstavenstvo
Priezvisko: Strohner	Priezvisko: Radoslav
Meno: Ivan	Meno: Hromý
Titul : Mgr.	Titul : Ing.
Funkcia: predseda predstavenstva	Funkcia: člen predstavenstva
Dátum narodenia:	Dátum narodenia:
Trvale bytom: Nákovná 9771/36 821 06 Bratislava	Trvale bytom: Višňová 946/40 Malinovo
Miesto pre podpis:	Miesto pre podpis:

Štatutárny orgán	Splnomocnený zástupca
Priezvisko:	Priezvisko:
Meno:	Meno:
Titul :	Titul :
Funkcia:	Funkcia:
Dátum narodenia:	Dátum narodenia:
Trvale bytom:	Trvale bytom:
Miesto pre podpis:	Miesto pre podpis:

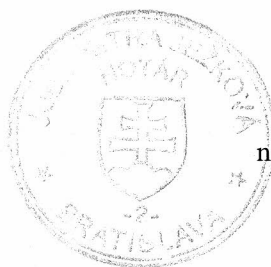


## OSVEDČENIE

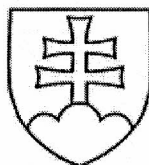
o pravosti podpisu

Podľa knihy osvedčovania pravosti podpisov osvedčujem pravosť podpisu: **Mgr. Ivan Strohner**, dátum narodenia \_\_\_\_\_, r.č. \_\_\_\_\_, bytom **Bratislava - Podunajské Biskupice, Nákovná 9771/36**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom, spôsob zistenia totožnosti: platný doklad totožnosti - úradný doklad: Občiansky preukaz, séria a/alebo číslo: \_\_\_\_\_, ktorý(á) listinu predom mnou vlastnoručne podpísal(a).  
Centrálny register osvedčených podpisov pridelil podpisu poradové číslo **O 177512/2012**.

Bratislava - Petržalka dňa 16.3.2012



.....  
JUDr. ~~Eva Oravská~~  
notársky kandidát poverený notárom

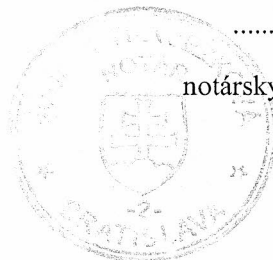


## OSVEDČENIE

o pravosti podpisu

Podľa knihy osvedčovania pravosti podpisov osvedčujem pravosť podpisu: **Ing. Radoslav Hromý**, dátum narodenia \_\_\_\_\_, r.č. \_\_\_\_\_, bytom **Malinovo, Višňová 946/40**, ktorého(ej) totožnosť som zistil(a) zákonným spôsobom, spôsob zistenia totožnosti: platný doklad totožnosti - úradný doklad: Občiansky preukaz, séria a/alebo číslo: \_\_\_\_\_, ktorý(á) listinu predom mnou vlastnoručne podpísal(a). Centrálny register osvedčených podpisov pridelil podpisu poradové číslo **O 177513/2012**.

Bratislava - Petržalka dňa 16.3.2012



.....  
JUDr. ~~Eva Oravská~~  
notársky kandidát poverený notárom

**Upozornenie!** Notár legalizáciou neosvedčuje pravdivosť skutočností uvádzaných v listine (§58 ods. 4 Notárskeho poriadku)